



### RAPPORT DU PRÉSIDENT

ANNEXE 1

14 OCTOBRE 2019

Monsieur le Directeur Général, Mesdames, Messieurs les Président(e)s d'Associations et de Confédérations, Messieurs les représentants de la NSPA et d'ALLIANZ, chers membres, merci d'avoir répondu favorablement à l'invitation du Comité. Je vous souhaite la bienvenue.

- Monsieur le Directeur Général exposera, comme chaque année, la situation de notre Agence et parlera de son avenir. Appelé à d'autres rendez-vous, Monsieur Peter DOHMEN, nous quittera tout de suite après. Peter, vous avez la parole .... Remerciements.

#### - Déroulement de la matinée :

Je vous demande de vous reporter à l'ordre du jour. Je traiterai les points 3, 4 et 5. Le point 3 : Avant d'approuver l'ordre du jour, je propose les changements et ajouts suivants : Point 9 : Allocution de Madame Tezcan. Madame Tezcan est indisponible et vous demande de bien vouloir l'excuser. Danielle Degrotte, membre du groupe de travail de la Confédération sur les questions médicales et le Contrat d'Assurance Groupe, fera le point de la situation. Je vous demande d'ajouter, à l'article 8-1, l'allocution de M. Helmut Hassink (de la NSPA), Président de la Confédération des Comités du Personnel Civil de l'OTAN (CNCSC), sur l'organisation de cette Confédération et les sujets à l'ordre du jour qu'elle est amenée à traiter. Je vous demande de bien vouloir approuver cet ordre du jour modifié.

Avant de commencer nos travaux je souhaite que nous adressions nos pensées aux anciens qui nous ont quittés au cours de ces derniers mois. Je vous prie de bien vouloir vous lever et observer une minute de silence. Merci.

#### - Point 4 Statuts de l'Association :

L'AG de 2018 a adopté les amendements proposés par le Comité et en a suggéré d'autres. En application du RPC Chapitre XVIII Article 88.4, les statuts ainsi modifiés ont été signés par le Directeur Général, qui a notamment souhaité que l'appellation anglaise de notre association soit changée. Il a estimé que le titre « OLD BOYS » faisait preuve de discrimination à l'égard de la gent féminine. Le Comité a donc proposé : « <u>NSPA FORMER STAFF ASSOCIATION</u>, titre qui a été ensuite approuvé par le Directeur Général. Par la même occasion, le logo a été revu. Vous avez été informés de ces corrections.

### - Organisation du Comité :

Les visiteurs de notre site web savent déjà que le Comité se réunit sur une base mensuelle. Ces réunions font l'objet d'un compte-rendu rédigé par le Secrétaire Bernard BURNET et publié sur le site. C'est un fait que les membres du Comité vieillissent, parfois leur santé faiblit. Ainsi, depuis plusieurs mois, Mariette





TOUSSAINT, l'organisatrice des voyages longue distance est absente. Marc MAISCH se trouve dans une situation analogue. Ils restent cependant en relation avec le Comité. Nous pensons à eux et leur souhaitons la volonté et le courage nécessaires pour reprendre leur place parmi nous. Enfin, Isabelle WARSBURGER a été longtemps arrêtée mais elle nous a rejoints depuis la rentrée. Afin de renforcer l'ensemble des activités informatiques (site web, base de données), le Comité vient de coopter Luc HENROTAY. Cette cooptation doit être approuvée par l'AG. Luc a travaillé d'abord à LR et ensuite à LD. Ainsi que le veut l'usage depuis une dizaine d'années, je vous demande un vote à mains levées ..... Luc est élu. Bienvenue mon cher Luc. Je souhaite remercier l'ensemble des membres du Comité pour le travail accompli et en particulier leur dévouement et la qualité de leurs prestations. Je vous demande de les applaudir.

- Les orateurs vont se succéder maintenant. Ils aborderont les sujets à l'ordre du jour à l'Agence, à l'OTAN (CNRCSA), au Groupe de travail, à la CNCSC, à l'AAPOCAD et enfin chez Allianz. Ces sujets porteront notamment sur le Régime de pension cordonné et l'harmonisation de l'assurance complémentaire.

Merci de votre attention et nous passons donc au point suivant.

- Je passe au point 6 de l'ordre du jour : Rapport de la Trésorière Patricia Munaut, approbation des comptes 2018.





#### CHAIRMAN'S REPORT

ANNEX 1

OCTOBER 14, 2019

General Manager, Distinguished Chairpersons of Associations and Confederations, Representatives of NSPA and ALLIANZ, Dear Members. Thank you for accepting the Committee's invitation and welcome.

- The General Manager will brief you, as he does every year, on the situation of our Agency and its future. As he has other appointments, Mr Peter DOHMEN will leave us immediately after his address. Peter, you have the floor..... Acknowledgements.

### - Morning proceedings:

I would ask you to refer to the agenda. I will deal with items 3, 4 and 5.

Item 3: Before approving the agenda, I propose the following changes and additions: Item 9: Address by Mrs. Tezcan. Mrs. Tezcan is unavailable and sends her apologies. Danielle Degrotte, member of the Confederation's Working Group on medical issues and the Group Insurance Contract, will give you an update on their ongoing work. I would ask you to add, under Item 8-1, an address by Mr Helmut Hassink (NSPA), Chairman of the Confederation of NATO Civilian Staff Committees (CNCSC), on the organisation of this Confederation and the topics on the CNCSC agenda. I would ask you to approve this amended agenda.

Before starting our work, I would like us to address our thoughts to the former staff members who left us in recent months. Please stand up and observe a minute's silence. Thank you.

### - Item 4 Statutes of the Association:

The 2018 GA adopted the amendments proposed by the Committee and suggested other changes. In accordance with RPC, Chapter XVIII, Article 88.4, the amended Statutes of the Association were signed by the General Manager, who requested in particular that the English name of our association be changed. He considered that the title "OLD BOYS" was discriminatory against women. The Committee therefore proposed: "NSPA FORMER STAFF ASSOCIATION, a title which has then been approved by the General Manager. At the same time, the logo was revised. You have been informed of those corrections.

### - Organization of the Committee:

Those of you who check our website from time to time already know that the Committee meets on a monthly basis. These meetings are documented in a report written by Bernard BURNET, the Secretary and published on the website. It's aloso a fact that the Committee members are getting older, sometimes their health is deteriorating. Thus, Mariette TOUSSAINT, the long-distance travel organizer, has been absent for several months. Marc MAISCH is in a similar situation. But they stay in touch with the Committee. Our thoughts are with them and we wish them to have the necessary will and courage to take their place back on the Committee. Finally, Isabelle WARSBURGER has been unavailable for a long time but she has been back on the Committee since the beginning of the school year.





In order to strengthen all IT activities (Website, database), the Committee has just co-opted Luc HENROTAY. This co-option must be approved by the GA. Luc worked first in LR and then in LD. As has been the custom for the past ten years, I ask you to vote by a show of hands...... Luc is elected. Welcome my dear Luc. I would like to thank all the members of the Committee for their work and in particular for their dedication and the quality of their services. I suggest a round of applause.

- We will now have the different speakers. They will address the topics on the agenda of the Agency, NATO (CNRCSA), the Working Group, the CNCSC, AAPOCAD and finally Allianz. These topics will include the coordinated pension scheme and the harmonisation of supplementary insurances.

Thank you for your attention and we will now move on to the next item.

- I turn to item 6 of the agenda: Treasurer Patricia Munaut's report, approval of the 2018 accounts.